



Stewardship Ministry

Dear Parishioner:

This letter is the **third** in a series about strengthening our relationship with God and His Church. Please re-read the first two letters to refresh your memory. All of these letters will be archived on our website, www.stmarypawtucket.org, on the Stewardship page of the Ministries section.

In the previous two letters, several thought-provoking questions have been presented for your consideration including “what is Our Lord’s purpose in establishing His Church”. Our Salvation (saving of our soul) must be a primary concern in this life to ensure our eternal life with God!

Each of us is saved by faith (belief without explicit proof) through Grace (a gift of God not a reward). “For it is by grace you have been saved, through faith, and this is not from yourselves, it is the gift of God” (Ephesians 2:8-9) but it must be a living faith manifested by good works, “for faith without work is dead” (James 2:17).

To live our faith, we must fulfill Our Lord’s purpose in His Church by: first, attending Divine Liturgy, second, participating in the Sacraments and third, manifest good works by being good stewards. ***(A steward is a parishioner who humbly offers their time, talent, and treasure in service to God and our ministries acknowledging His love.)***

As we reflect upon being stewards at St. Mary, let us be reminded that all that is offered to the Father (time, talent, and treasure) is already His. “Thine Own of Thine Own we offer unto thee, in behalf of all, and for all” (Holy Liturgy). We offer back to Our Lord what he has given us. The psalmist (116:3-4) wrote: “What shall I render to the Lord for all that he has given me? I will take up the cup of salvation, and call upon the name of the Lord.”

Please save this letter and also share it with your family.



Stewardship Ministry

أبناء الرعية الأعزاء ،

هذه هي الرسالة الثالثة ضمن سلسلة المراسلات حول تقوية علاقتنا مع ربنا وكنيستته.

نرجو أن تقرأوا الرسالتين الأولى والثانية كي تتعشوا ذاكرتكم.

سوف تكون كافة هذه الرسائل متوفرة على صفحتنا الإلكترونية (www.stmarypawtucket.org) تحت عنوان "Ministries/Stewardship".

في الرسالتين السابقتين طرحنا عليكم عدة أسئلة مثيرة للأفكار كمثّل "ما هو هدف ربنا من إنشاء كنيستته؟" يجب أن يكون خلاصنا (خلاص أنفسنا) على رأس إهتماماتنا في هذه الحياة لنضمن حياتنا الأبدية مع الله!

كل واحدٍ منا يخلُصُ بالإيمان (إيمان غير ظاهرٍ) بالنعمة (هبّة من الله وليس مكافأة) "بالنعمة أنتم مخلصون، بالإيمان، وذلك ليس منكم بل هو عطية من الله" (أفسس 2: 8-9). ولكن على هذا الإيمان أن يكون حياً ويعبّر عنه بالأعمال الحسنة. "لأن الإيمان بدون أعمال ميتٌ" (يعقوب 2: 17).

كي نحيا إيماننا، علينا أن ننتم هدف ربنا من إنشاء كنيستته من خلال:

أولاً: المشاركة في القداس الإلهي، ثانياً: المشاركة في باقي الأسرار الكنسية والصلوات، وثالثاً: إظهار أعمالٍ حسنة بأن نكون مدبّرين صالحين، "فالمُدبّرون هم أبناء الرعية المؤمنون الذين يقدمون بتواضع وقتهم ومالهم في خدمة الرب ويشاركون في أسرار كنيستته إعترافاً منهم بمحبته".

عندما نفكر بأنفسنا كمدبّرين في كنيستنا، كنيسة العذراء مريم، لننتذكر أن كل ما يُقدّم لله الآب (من وقت ومواهب وأموال) هو أصلاً له. "التي لك مما لك نقدمها لك على كل شيء ومن أجل الكل" (من القداس الإلهي) فنحن نقدّم لربنا ما أعطانا. ويقول صاحب المزمور (3-2: 116) "بماذا أكافئ الربّ عن كلّ ما أعطاني؟ كأس الخلاص أقبّل وبإسم الربّ أدعو"

نرجوكم الإحتفاظ بهذه الرسالة ومشاركتها مع أفراد عائلاتكم.